

564

1. 1

Fru Johanna Klang, född Andersson.

upp. t. Vifot.
1948

Född i Torsjö, Vemmenhögs härad 1861.

Bor i Lindby, Svenstorps socken, do.

LUNDS UNIVERSITETS
FOLKMINNESARKIV

564

Majrisan.
Kålen
Vaggrisan
Aftonbön.
Udslett

2.
3.
4.
7.
9.

2. 2

LUNDS UNIVERSITETS
FOLKMINNESARKIV

564

M a j v i s a n .

Giv mjölk och smör och osten söt

Bovete ock till bovetegröt.

Stark humle häng på stängerna

och besk mal ört i ängarna.

Låt hönan giva ägg på fat

stilla pannekaga, eggamat.

Och nästa år vii kommer igen

så står en vagga ve pians säng.

3. 3
LUNDS UNIVERSITETS
FOLKMINNESARKIV

564

K å l ù n .

Oxmagen skållades, rensades. En del
av den var rutlig och kallades "vanten". Sen lades komjan
komjan (kummin), peppar, salt i.

Rullades och syddes isammen tjok som en arm
en arm. Lades oxå ner i saltlake: SEN DEN VAR KOKT.

V a g g v i s a .

Ria ria ranka
hästen hidde Blanka
horr ska vi ria
fästa voss en pia.
Va ska hon hitta?
Sjitta Margritta.
Va ska hon sjutta?
Koka bönor
te våra hönor.
En te dej.
två te mej
tre te våra lassa (eller nassa).
När ja kom i stuan ing
va där ingen himma
udan tre små honga

som lå oppad vegga

å slåtja sina ledja.

Den ene han åd brö.

Den andre lava sö (soppa).

Den tredje sa ho ho ho.

Å ja kom ing i stärsset.

Där stod en gammal käring

å ridde milleggröd

i en hossa,

å där to ja en sticka å ville gröden

å ville gröden slitja,

å hon ro sej en illebränn

å slo den på min vite hann

å de te å svia

å ja te å via

å de te å brenna

å ja te å renna

oppad gada norrad gada

å där hitte ja en piverkaga

de sve på min tunga

LUNDS UNIVERSITETS
FOLKMINNESARKIV

564

55

ja stoppa den i en lomma

å jimde den himm

te mina små unga.

LUNDS UNIVERSITETS
FOLKMINNESARKIV

564

6 6

A f t o n b ö n .

Jungfru Maria satt och sjöng
hon hade bok i sin hand
och Jesus i sitt knä.
Må inte synden i huset komma
och inte döden bag daren stå.
Krist sine ill och vann
Krist sine båd kvinga och man
Krist sine voss alla sammen
I Jesu namn.

(Lästes av modern Karna Jönsdotter, född 1818 i Munkavången, H-Bösarp.)

A f t o n b ö n .

Här går ett barn omkring detta hus

me fyra evangelijs upptända ljus

Han kommer te voss norr vi ska dö.

Han lycker våra ögon.

Han täpper vår mun.

Han frälsar vår själ från helvetets avgrund.

Guds ord. Amen.

(Lästes av modern Karns Jönsdotter, född 1818 i Munkavången, H-Bösarp.)

Utslett.

Midsommarsafton drog mor mig
naken. Lade ett lak~~an~~ 4 dubbelt och strök
det i daggen i gräset. Kom sen in med det
och svepte mig i det. Utslaget gick bort.

U d s l e t t .

Mor tog också rinnenens vann mot strömmen
i en bäck. Hon sa: "Får jag låna litta vann te läga
(läka) mitt barn me?" Hon tvätta mig tre gånger i ny,
när och ny. (Gick även med när, ny, när.)

Sedan slog hon ut vattent med strömmen
och tacka för lånet.